

**BJØRNØEN A.S.**  
ÅRSRAPPORT 2016





# STYRETS ÅRSBERETNING 2016

## Innledning

A/S Bjørnøen Kulkompani ble stiftet i Stavanger høsten 1915, mens Bjørnøen AS ble stiftet 3. juni 1918. Selskapets aksjer ble overtatt av den norske stat i 1932. I 1967 ble Bjørnøen AS administrativt underlagt Kings Bay AS, med sammenfallende styre og administrerende direktør og samme administrasjon. Selskapet har forøvrig ingen ansatte.

Bjørnøen AS eier all grunn og noen kulturhistoriske bygninger på Bjørnøya.

## Fakta om Bjørnøya

Bjørnøya ligger i Barentshavet mellom Spitsbergen og fastlandet. Øya er ca. 178 kvadratkilometer stor hvor den nordligste delen av øya er flat og den sørlige ender i høye stup og klippevegger. Den eneste bosetningen på øya er den meteorologiske stasjonen.



Den meteorologiske stasjonen på Bjørnøya.

Foto: Marius Natvig

Bjørnøya har noen av Europas største fuglefjell og det antas at det er over 1,5 mill. fugler her. Øya er i dag fredet som naturreservat.



Kulturminne på Tunheim

Foto: Marius Natvig

Det største kulturminnet på øya i dag er den gamle gruvebyen Tunheim som var eid og drevet av A/S Bjørnøen Kulkompani. På det meste overvintret over 180 mennesker i gruvebyen.

## Styret og ledelse

Styret har i 2016 hatt følgende sammensetning:

Styrets leder:	Unni M Steinsmo
Nestleder:	Widar Salbuvik
Medlemmer:	Kirsten Broch Mathisen Egil Murud Sven Ole Fagermæs
Ansatt observatør i styret:	Turid Vilkenen

Administrerende direktør: Ole Øiseth

Det har i løpet av 2016 ikke vært styrebehandlet forhold om likestilling. Selskapet har ingen ansatte.

Selskapets revisor er PricewaterhouseCoopers.



Styret mfl. på besøk Foto: Ole Øiseth



Selvskudd for isbjørn. Foto: Marius Natvig

## Fortsatt drift

Denne årsberetningen er avgitt ut fra en klar forventning om fortsatt drift for selskapet.

### Selskapets virksomhet

Selskapet har ikke igangsatt nye aktiviteter i 2016. Det norske meteorologiske Institutt v/Værvarslingen for Nord-Norge leier grunn til en meteorologisk stasjon på Bjørnøya. I tillegg har Værvarslingen for Nord-Norge det koordinerende ansvaret for de vitenskapelige aktivitetene på sin leie-eiendom på øya.

Den 12. desember 2008 ble Bjørnøya naturreservat utvidet ut til territorial-grensen 12 nautiske mil fra land. Dette ble fastsatt ved Kongelig resolusjon med hjemmel i lov 15. juni 2001 nr. 79 §§12,17. Denne utvidelsen er viktig for å kunne beskytte havområdet rundt Bjørnøya og dermed sjøfuglenes leveområder og næringsgrunnlag til havs. Bjørnøya har noen av Europas største hekkekolonier av lomvi og polarlomvi. Regjeringen har tidligere besluttet at petroleumsvirksomhet ikke skal igangsettes i en sone på 65 km rundt øya.

Sysselemanden på Svalbard er forvaltningsmyndighet og har oppsynsansvar i naturreservatet. Det har blitt utarbeidet en forvaltningsplan for Bjørnøya som ble godkjent i november 2005. Planen er godkjent av Direktoratet for naturforvaltning i samråd med Riksantikvaren. Forvaltningsplanen skal legges til grunn for Sysselemandens praktisering av fredningsforskriften og gjennomføring av tiltak i naturreservatet.

Styret har vært opptatt av forvaltningen av Bjørnøya, særlig med utgangspunkt i den nye forvaltningsplanen. Dette er særlig aktuelt med bakgrunn i oljeleting i områdene rundt Bjørnøya og et eventuelt behov for landbasert opplag av eksempelvis lensemateriell. Styret gjennomførte i august 2016 en befaring av Bjørnøya. Meteorologisk Institutt stasjon ble besøkt, det gamle gruveanlegget Tunheim ble samtidig besøkt. Videre ble det kontrollert at gamle gruvesjakter var forsvarlig merket.

Sysselemanden var i 2008 på befaring på Bjørnøya og utførte en enkel tilstandsregistrering av blant annet Hammerfesthytta. På bakgrunn av dette ble råtne stokker skiftet i 2010, samt at en grundigere tilstandsregistrering ble utført.



Hammerfesthytta. Foto: Jørgen Sjøvold Strand.

### Ytre miljø

Bjørnøen AS har i 2016 ikke hatt virksomhet som har skapt miljøbelastninger utover tillatte rammer.

To arkeologer ansatt av Sysselemanden foretok sommeren 2015 en arkeologisk utgraving på Nordhamna. Deler av strandkanten har erodert bort slik at en grav fra 1700-tallet delvis var rast ut i sjøen. I graven fant arkeologene et menneskeskjelett fra pomortiden, antageligvis fra den tiden det lå en russisk fangststasjon på stedet.

Styret er bekymret for forurensning fra det havarerte russiske fartøyet Petrozavodsk som gikk på land i mai 2009. Skipet er delt og forsvinner nå mer og mer ut i havet. Kystverket har høsten 2011 avvist kravet om fjerning av vraket.

### Regnskapet

Selskapet mottok i 2016 et tilskudd på kr. 163.594,- til dekning av årets drift. Dette er i regnskapet bokført som tilskudd fra staten. Resultatregnskapet viser etter dette et nullresultat. Pr. 31.12.16 har selskapet en fri egenkapital på kr 56 086,-

Etter styrets mening gir regnskapet med noter et fullstendig uttrykk for resultatet av virksomheten i året og for selskapets økonomiske stilling per 31.12.16.

Det har ikke inntrådt forhold etter regnskapsårets utgang som er av betydning for bedømmelse av selskapets økonomiske stilling.

Bjørnøen AS betaler ikke honorar for administrerende direktør.

Styrehonorar er i 2016 utbetalt med kr. 68.000,-.

Staten ved Nærings- og fiskeridepartementet eier samtlige aksjer i selskapet. Aksjekapitalen er på kr. 4 000 000,- som består av 4 000 aksjer hver pålydende kr. 1.000,-

Styret mener at årsregnskapet gir et riktig bilde av selskapets eiendeler og gjeld, finansielle stilling og resultat.

#### Utsiktene fremover

I verneplanen for Bjørnøya er det, foruten det arealet som det norske meteorologiske institutt leier, også satt til side et område for fremtidig bruk som plattform for redningstjeneste og overvåkning i forbindelse med eventuell oljeutvinning i Barentshavet, samt andre aktiviteter i nærområdene. Styret vektlegger at naturen på øya forblir mest mulig urørt.

Ny-Ålesund, 5. mai 2017



---

Unni M Steinsmo  
Styreleder



---

Egil Murud



---

Widar Salbuviik  
Nestleder



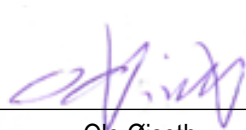
---

Kirsten Broch Mathisen



---

Sven Ole Fagernæs



---

Ole Øiseth  
Direktør

# ÅRSREGNSKAP 2015

## RESULTATREGNSKAP

	Note	2016	2015
<b>RIFTSINNEKTER OG DRIFTSKOSTNADER</b>			
<b>riftsinntekter</b>			
øieinntekter		19 006	18 542
luskudd fra Kings Bay AS dekket over statsbudsjettet	5	163 594	157 983
<b>um driftsinntekter</b>		<b>182 600</b>	<b>176 525</b>
<b>riftskostnader</b>			
ønnskostnad	2	68 000	58 500
annen driftskostnad	2	114 600	118 100
<b>um driftskostnader</b>		<b>182 600</b>	<b>176 600</b>
<b>RIFTSRESULTAT</b>		<b>0</b>	<b>-75</b>
<b>NANSINNEKTER OG FINANSKOSTNADER</b>			
<b>nansinntekter</b>			
annen renteinntekt		57	75
<b>um finansinntekter</b>		<b>57</b>	<b>75</b>
<b>nanskostnader</b>			
annen rentekostnad		245	0
<b>um finanskostnader</b>		<b>245</b>	<b>0</b>
<b>ETTO FINANSPOSTER</b>		<b>-188</b>	<b>75</b>
<b>RDINÆRT RES. FØR SKATTEKOSTNAD</b>		<b>-188</b>	<b>0</b>
skattekostnad på ordinært resultat	3	0	0
<b>RSRESULTAT</b>		<b>-188</b>	<b>0</b>
<b>VERFØRINGER</b>			
verføringer annen egenkapital		-188	0
<b>UM OVERFØRINGER</b>		<b>-188</b>	<b>0</b>

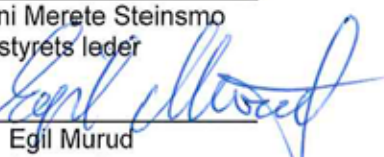
# BALANSE PR. 31.12.2015

	Note	31.12.2016	31.12.2015
<b>EIENDELER</b>			
<b>Anleggsmidler</b>			
<b>Varige driftsmidler</b>			
Eiendommen Bjørnøen	6	3 900 000	3 900 000
<b>Sum anleggsmidler</b>		<b>3 900 000</b>	<b>3 900 000</b>
<b>Omløpsmidler</b>			
Kundefordringer		163 594	157 983
Bankinnskudd, kontanter o.l.		105 992	98 291
<b>Sum omløpsmidler</b>		<b>269 586</b>	<b>256 274</b>
<b>SUM EIENDELER</b>		<b>4 169 586</b>	<b>4 156 274</b>
<b>EGENKAPITAL OG GJELD</b>			
<b>Egenkapital</b>			
<b>Innskutt egenkapital</b>			
Selskapskapital	4,7	4 000 000	4 000 000
<b>Sum innskutt egenkapital</b>		<b>4 000 000</b>	<b>4 000 000</b>
<b>Opptjent egenkapital</b>			
Annen egenkapital	7	56 086	56 274
<b>Sum opptjent egenkapital</b>		<b>56 086</b>	<b>56 274</b>
<b>Sum egenkapital</b>		<b>4 056 086</b>	<b>4 056 274</b>
<b>Gjeld</b>			
<b>Kortsiktig gjeld</b>			
Leverandørgjeld		113 500	100 000
<b>Sum kortsiktig gjeld</b>		<b>113 500</b>	<b>100 000</b>
<b>SUM EGENKAPITAL OG GJELD</b>		<b>4 169 586</b>	<b>4 156 274</b>

Ny-Ålesund, 5. mai 2017




Unni Merete Steinsmo  
styrets leder



Egil Murud  
styremedlem



Widar Salbu  
styrets nestleder



Ole Øiseth  
administrerende direktør



Kirsten Broch Mathisen  
styremedlem



Sven Ole Fagermås  
styremedlem



# NOTER

## **Note 1 Regnskapsprinsipper**

Årsregnskapet er satt opp i samsvar med regnskapslovens bestemmelser og god regnskapsskikk.

### *Driftsinntekter*

Inntektsføring skjer på leveringstidspunktet.

### *Klassifiseringer og vurdering av balanseposter*

Omløpsmidler og kortsiktig gjeld omfatter poster som forfaller til betaling innen ett år samt poster som knytter seg til varekretsløpet. Øvrige poster er klassifisert som anleggsmiddel/langsiktig gjeld.

Omløpsmidler vurderes til laveste av anskaffelseskost og virkelig verdi. Kortsiktig gjeld balanseføres til nominelt beløp på etableringstidspunktet. Anleggsmidler vurderes til anskaffelseskost, men nedskrives til virkelig verdi dersom verdifallet ikke forventes å være forbigående. Langsiktig gjeld balanseføres til nominelt beløp på etableringstidspunktet.

### *Fordringer*

Kundefordringer og andre fordringer er oppført i balansen til pålydende etter fradrag for avsetninger til forventet tap. Avsetning til tap gjøres på grunnlag av individuelle vurderinger av de enkelte fordringer. I tillegg gjøres det for øvrige kundefordringer en uspesifisert avsetning for å dekke antatt tap.

### *Varige driftsmidler*

Varige driftsmidler balanseføres og avskrives over driftsmidlets levetid dersom de har levetid over 3 år og har en kostpris som overstiger kr 15 000. Direkte vedlikehold av driftsmidler kostnadsføres løpende under driftskostnader, mens påkostninger eller forbedringer tillegges driftsmidlets kostpris og avskrives i takt med driftsmidlet.

### *Skatt*

Skattekostnaden i resultatregnskapet omfatter både periodens betalbare skatt og endring i utsatt skatt. Utsatt skatt er beregnet med 16% på grunnlag av de midlertidige forskjeller som eksisterer mellom regnskapsmessige og skattemessige verdier, samt ligningsmessig underskudd til fremføring ved utgangen av regnskapsåret. Skatteøkende og skattereduserende midlertidige forskjeller som reverserer eller kan reversere i samme periode er utlignet og nettoført.



# NOTER

## Note 2 Lønnskostnader / Antall ansatte / Godtgjørelser / Lån til ansatte / Pensjoner mm:

Lønnskostnader mm.	01.01 - 31.12	
	2016	2015
Lønninger/styrehonorar	68 000	58 500
Folketrygdavgift	0	0
<b>Lønnskostnader</b>	<u>68 000</u>	<u>58 500</u>
Gjennomsnittlig antall ansatte	0	0

### Styret

Det er i løpet av regnskapsåret utbetalt kr 68 000 i form av godtgjørelse til styret.

### Revisor

Kostnadsført revisjonshonorar for 2016 utgjør kr 10.000. I tillegg kommer annen bistand med kr 8.500. Alle tall er eksklusive mva.

### Obligatorisk tjenstepensjon

Selskapet har ikke ansatte som oppfyller kravene til Obligatorisk tjenstepensjon.

## Note 3 Skatt

Betalt skatt fremkommer slik:	01.01 - 31.12	
	2016	2015
Ordinært resultat før skattekostnad	-188	0
Permanente forskjeller	0	0
Anvendelse fremførbart underskudd	0	0
Grunnlag betalbar skatt	<u>-188</u>	<u>0</u>
Skatt 16%	<u>0</u>	<u>0</u>

### Spesifikasjon av grunnlag for utsatt skatt/utsatt skattefordel:

#### Forskjeller som utlignes:

Underskudd til fremføring	188	0
<b>Sum</b>	<u>188</u>	<u>0</u>
<b>Utsatt skattefordel, 16% (ikke balanseført)</b>	-19	0

# NOTER

## Note 4 - Aksjekapital og aksjonærinformasjon:

Aksjekapitalen i Bjørnøen AS pr. 31.12.2016 består av følgende aksjeklasser:

	Antall	Pålydende	Balanseført
A-aksjer	<u>4 000</u>	<u>1 000</u>	<u>4 000 000</u>

### Eierstruktur:

Aksjonæren i Bjørnøen AS pr. 31.12.2016 var:

	A-aksjer	Sum	Eierandel	Stemmeandel
Den Norske Stat v/Næringsdepartementet	<u>4 000</u>	<u>4 000</u>	<u>100,0 %</u>	<u>100 %</u>
Totalt antall aksjer	<u>4 000</u>	<u>4 000</u>	<u>100,0 %</u>	<u>100 %</u>

## Note 5 - Statstilskudd

	2016	2015
Generelt tilskudd til drift fra Kings Bay AS dekket over statsbudsjettet :	163 594	157 983
Sum tilskudd :	<u>163 594</u>	<u>157 983</u>
Anvendelse av tilskudd :		
Dekning av underskudd	163 594	157 983
Sum anvendelse :	<u>163 594</u>	<u>157 983</u>

## Note 6 - Eiendom

Selskapet eier all grunn på Bjørnøya. Grunnområdene avskrives ikke.

## Note 7 - Egenkapital

	Aksjekapital	Annen egenkapital	Sum
Egenkapital 01.01	4 000 000	56 274	4 056 274
Årets endring i egenkapital	0	-188	-188
<u>Egenkapital 31.12</u>	<u>4 000 000</u>	<u>56 086</u>	<u>4 056 086</u>

# REVISORS BERETNING



Til generalforsamlingen i Bjørnøen AS

## *Uavhengig revisors beretning*

### *Uttalelse om revisjonen av årsregnskapet*

---

#### *Konklusjon*

Vi har revidert Bjørnøen AS' årsregnskap som viser et underskudd på kr 188. Årsregnskapet består av balanse per 31. desember 2016, resultatregnskap for regnskapsåret avsluttet per denne datoen og noter til årsregnskapet, herunder et sammendrag av viktige regnskapsprinsipper.

Etter vår mening er det medfølgende årsregnskapet avgitt i samsvar med lov og forskrifter og gir et rettviseende bilde av selskapets finansielle stilling per 31. desember 2016, og av dets resultater for regnskapsåret avsluttet per denne datoen i samsvar med regnskapslovens regler og god regnskapsskikk i Norge.

---

#### *Grunnlag for konklusjonen*

Vi har gjennomført revisjonen i samsvar med lov, forskrift og god revisjonsskikk i Norge, herunder de internasjonale revisjonsstandardene International Standards on Auditing (ISA-ene). Våre oppgaver og plikter i henhold til disse standardene er beskrevet i Revisors oppgaver og plikter ved revisjon av årsregnskapet. Vi er uavhengige av selskapet slik det kreves i lov og forskrift, og har overholdt våre øvrige etiske forpliktelser i samsvar med disse kravene. Etter vår oppfatning er innhentet revisjonsbevis tilstrekkelig og hensiktsmessig som grunnlag for vår konklusjon.

---

#### *Øvrig informasjon*

Ledelsen er ansvarlig for øvrig informasjon. Øvrig informasjon består av årsberetningen, men inkluderer ikke årsregnskapet og revisjonsberetningen.

Vår uttalelse om revisjonen av årsregnskapet dekker ikke øvrig informasjon, og vi attesterer ikke den øvrige informasjonen.

I forbindelse med revisjonen av årsregnskapet er det vår oppgave å lese øvrig informasjon med det formål å vurdere hvorvidt det foreligger vesentlig inkonsistens mellom øvrig informasjon og årsregnskapet, kunnskap vi har opparbeidet oss under revisjonen, eller hvorvidt den tilsynelatende inneholder vesentlig feilinformasjon.

Dersom vi konkluderer med at den øvrige informasjonen inneholder vesentlig feilinformasjon er vi pålagt å rapportere det. Vi har ingenting å rapportere i så henseende.

---

#### *Styrets og daglig leders ansvar for årsregnskapet*

Styret og daglig leder (ledelsen) er ansvarlig for å utarbeide årsregnskapet i samsvar med lov og forskrifter, herunder for at det gir et rettviseende bilde i samsvar med regnskapslovens regler og god regnskapsskikk i Norge. Ledelsen er også ansvarlig for slik intern kontroll som den finner nødvendig

---

PricewaterhouseCoopers AS, Muségata 1, Postboks 6128, NO-9291 Tromsø

T: 02316, org.no.: 987 009 713 MVA, [www.pwc.no](http://www.pwc.no)

Statsautoriserte revisorer, medlemmer av Den norske Revisorforening og autorisert regnskapsførerselskap





for å kunne utarbeide et årsregnskap som ikke inneholder vesentlig feilinformasjon, verken som følge av misligheter eller feil.

Ved utarbeidelsen av årsregnskapet må ledelsen ta standpunkt til selskapets evne til fortsatt drift og opplyse om forhold av betydning for fortsatt drift. Forutsetningen om fortsatt drift skal legges til grunn for årsregnskapet så lenge det ikke er sannsynlig at virksomheten vil bli avvirket.

---

### *Revisors oppgaver og plikter ved revisjonen av årsregnskapet*

Vårt mål med revisjonen er å oppnå betryggende sikkerhet for at årsregnskapet som helhet ikke inneholder vesentlig feilinformasjon, verken som følge av misligheter eller utilsiktede feil, og å avgi en revisjonsberetning som inneholder vår konklusjon. Betryggende sikkerhet er en høy grad av sikkerhet, men ingen garanti for at en revisjon utført i samsvar med lov, forskrift og god revisjonsskikk i Norge, herunder ISA-ene, alltid vil avdekke vesentlig feilinformasjon som eksisterer. Feilinformasjon kan oppstå som følge av misligheter eller utilsiktede feil. Feilinformasjon blir vurdert som vesentlig dersom den enkeltvis eller samlet med rimelighet kan forventes å påvirke økonomiske beslutninger som brukerne foretar basert på årsregnskapet.

Som del av en revisjon i samsvar med lov, forskrift og god revisjonsskikk i Norge, herunder ISA-ene, utøver vi profesjonelt skjønn og utviser profesjonell skepsis gjennom hele revisjonen. I tillegg:

- identifiserer og anslår vi risikoen for vesentlig feilinformasjon i regnskapet, enten det skyldes misligheter eller utilsiktede feil. Vi utformer og gjennomfører revisjonshandlinger for å håndtere slike risikoer, og innhenter revisjonsbevis som er tilstrekkelig og hensiktsmessig som grunnlag for vår konklusjon. Risikoen for at vesentlig feilinformasjon som følge av misligheter ikke blir avdekket, er høyere enn for feilinformasjon som skyldes utilsiktede feil, siden misligheter kan innebære samarbeid, forfalskning, bevisste utelatelser, uriktige fremstillinger eller overstyring av intern kontroll.
- opparbeider vi oss en forståelse av den interne kontroll som er relevant for revisjonen, for å utforme revisjonshandlinger som er hensiktsmessige etter omstendighetene, men ikke for å gi uttrykk for en mening om effektiviteten av selskapets interne kontroll.
- evaluerer vi om de anvendte regnskapsprinsippene er hensiktsmessige og om regnskapsestimatene og tilhørende noteopplysninger utarbeidet av ledelsen er rimelige.
- konkluderer vi på hensiktsmessigheten av ledelsens bruk av fortsatt drift-forutsetningen ved avleggelsen av regnskapet, basert på innhentede revisjonsbevis, og hvorvidt det foreligger vesentlig usikkerhet knyttet til hendelser eller forhold som kan skape tvil av betydning om selskapets evne til fortsatt drift. Dersom vi konkluderer med at det eksisterer vesentlig usikkerhet, kreves det at vi i revisjonsberetningen henleder oppmerksomheten på tilleggsopplysningene i regnskapet, eller, dersom slike tilleggsopplysninger ikke er tilstrekkelige, at vi modifierer vår konklusjon om årsregnskapet og årsberetningen. Våre konklusjoner er basert på revisjonsbevis innhentet inntil datoen for revisjonsberetningen. Etterfølgende hendelser eller forhold kan imidlertid medføre at selskapet ikke fortsetter driften.
- evaluerer vi den samlede presentasjonen, strukturen og innholdet, inkludert tilleggsopplysningene, og hvorvidt årsregnskapet representerer de underliggende transaksjonene og hendelsene på en måte som gir et rettvisende bilde.



Vi kommuniserer med styret blant annet om det planlagte omfanget av revisjonen og til hvilken tid revisjonsarbeidet skal utføres. Vi utveksler også informasjon om forhold av betydning som vi har avdekket i løpet av revisjonen, herunder om eventuelle svakheter av betydning i den interne kontrollen.

### *Uttalelse om øvrige loumessige krav*

---

#### *Konklusjon om årsberetningen*

Basert på vår revisjon av årsregnskapet som beskrevet ovenfor, mener vi at opplysningene i årsberetningen om årsregnskapet, forutsetningen om fortsatt drift og forslaget til dekning av tap er konsistente med årsregnskapet og i samsvar med lov og forskrifter.

---

#### *Konklusjon om registrering og dokumentasjon*

Basert på vår revisjon av årsregnskapet som beskrevet ovenfor, og kontrollhandlinger vi har funnet nødvendig i henhold til internasjonal standard for attestasjonsoppdrag (ISAE) 3000 «Attestasjonsoppdrag som ikke er revisjon eller forenklet revisorkontroll av historisk finansiell informasjon», mener vi at ledelsen har oppfylt sin plikt til å sørge for ordentlig og oversiktlig registrering og dokumentasjon av selskapets regnskapsopplysninger i samsvar med lov og god bokføringsskikk i Norge.

Tromsø 9. mai 2017  
**PricewaterhouseCoopers AS**

Tore Helgesen  
Statsautorisert revisor

# VEDTEKTER FOR BJØRNØEN AS

Sist endret på selskapets ordinære generalforsamling den 20. Juni 1990. Ny § 1 og § 8. Forskyving av de andre til § 2 til § 7 samt endring i § 6 og § 7 i henhold til aksjelovens § 2-2 ved ordinær generalforsamling 22. Mai 2007. Endring av §§ 6 og 7 ved ordinær generalforsamling 18. Juni 2013.

§1 Selskapets navn er Bjørnøen AS.

§2 Bjørnøen AS har til formål drift og utnyttelse av selskapets eiendommer på Svalbard og annen virksomhet i forbindelse med dette.

§3 Selskapets forretningskontor er på Svalbard.

§4 Aksjekapitalen er på kr. 4 000 000,- fordelt på 4 000 aksjer à kr. 1 000,-

§5 Som aksjeeier anerkjennes kun norske rettssubjekter. Overdragelse av aksjer til fremmede rettssubjekter er ugyldig. Heller ikke skal selskapets aksjer kunne pantsettes til fremmede rettssubjekter. Bestemmelsen i nærværende paragraf kan ikke oppheves eller endres uten samtykke av Næringsdepartementet.

§6 Styret skal ha 3 til 5 medlemmer, som velges for inntil 2 år ad gangen. Styret skal ha leder som velges av generalforsamlingen.

§7 Generalforsamlingen holdes på Svalbard eller i Oslo etter departementets beslutning.




§8 Selskapets aksjer skal ikke registreres i Verdipapirsentralen

Underskrevet Oslo den 18.juni 2013.



# VERNEKART BJØRNØYA

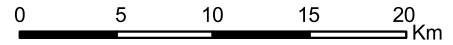
## Bjørnøya naturreservat, Svalbard

-  Grense for naturreservat
-  Stasjonsområde - inngår ikke i naturreservatet
-  Område med ferdselsrestriksjon
  - Sone A - ferdselsforbud f.o.m 1. april t.o.m 31. august
  - Sone B - ferdselsforbud f.o.m 15. juni t.o.m 31. august

Ekvidistanse: 100 meter  
Kartgrunnlag: S250  
Målestokk: 1: 350 000  
Kartproduksjon: Norsk Polarinstitutt



Miljøverndepartementet, desember 2008















# BJØRNØEN A.S.

Bjørnøen AS, 9173 Ny-Ålesund